

**Unionin tuomioistuimen tuomio (kolmas jaosto) 26.9.2013**  
— Euroopan komissio v. Ranskan tasavalta

(Asia C-296/11) <sup>(1)</sup>

*(Jäsenyyssvelvoitteiden noudattamatta jättäminen — Verotus — Arvonlisävero — Direktiivi 2006/112/EY — 306-310 artikla — Matkatoimistoja koskeva erityisjärjestelmä — Erot kieliversioiden välillä — Kansallinen lainsäädäntö, jossa säädetään erityisjärjestelmän soveltamisesta muihin henkilöihin kuin matkustajiin — Käsitteet ”matkustaja” ja ”asiakas”)*

(2013/C 344/10)

Oikeudenkäyntikieli: ranska

**Asianosaiset**

*Kantaja:* Euroopan komissio (asiamiehet: L. Lozano Palacios ja C. Soulay)

*Vastaaja:* Ranskan tasavalta (asiamiehet: G. de Bergues ja J.-S. Pilczer)

*Väliintulijat, jotka tukevat vastaajan vaatimuksia:* Tšekin tasavalta (asiamiehet: M. Smolek, T. Müller ja J. Očková), Helleenien tasavalta (asiamies: E.-M. Mamouna), Espanjan kuningaskunta (asiamies: S. Centeno Huerta), Puolan tasavalta (asiamiehet: M. Szpunar ja B. Majczyna), Portugalin tasavalta (asiamiehet: L. Inez Fernandes ja R. Laires) ja Suomen tasavalta (asiamies: J. Heliskoski)

**Oikeudenkäynnin kohde**

Jäsenyyssvelvoitteiden noudattamatta jättäminen — Yhteisestä arvonlisäverojärjestelmästä 28.11.2006 annetun neuvoston direktiivin 2006/112/EY (EUVL L 347, s. 1) 306-310 artiklan rikkominen — Kansallinen lainsäädäntö, jossa säädetään matkatoimistoja koskevan erityisjärjestelmän soveltamisesta matkatoimistojen muille kuin matkustajille suorittamiin palveluihin

**Tuomiolauselma**

- 1) *Kanne hylätään.*
- 2) *Euroopan komissio velvoitetaan korvaamaan Ranskan tasavallan oikeudenkäyntikulut.*
- 3) *Tšekin tasavalta, Helleenien tasavalta, Espanjan kuningaskunta, Puolan tasavalta, Portugalin tasavalta ja Suomen tasavalta vastaavat omista oikeudenkäyntikuluistaan.*

<sup>(1)</sup> EUVL C 252, 27.8.2011.

**Unionin tuomioistuimen tuomio (kolmas jaosto) 26.9.2013**  
— Euroopan komissio v. Suomen tasavalta

(Asia C-309/11) <sup>(1)</sup>

*(Jäsenyyssvelvoitteiden noudattamatta jättäminen — Verotus — Arvonlisävero — Direktiivi 2006/112/EY — 306-310 artikla — Matkatoimistoja koskeva erityisjärjestelmä — Erot kieliversioiden välillä — Kansallinen lainsäädäntö, jossa säädetään erityisjärjestelmän soveltamisesta muihin henkilöihin kuin matkustajiin — Käsitteet ”matkustaja” ja ”asiakas”)*

(2013/C 344/11)

Oikeudenkäyntikieli: suomi

**Asianosaiset**

*Kantaja:* Euroopan komissio (asiamiehet: L. Lozano Palacios ja I. Koskinen)

*Vastaaja:* Suomen tasavalta (asiamies: J. Heliskoski)

*Väliintulijat, jotka tukevat vastaajan vaatimuksia:* Tšekin tasavalta (asiamiehet: M. Smolek, T. Müller ja J. Očková), Helleenien tasavalta (asiamies: E.-M. Mamouna), Espanjan kuningaskunta (asiamies: S. Centeno Huerta), Ranskan tasavalta (asiamiehet: G. de Bergues ja J.-S. Pilczer) ja Puolan tasavalta (asiamiehet: A. Kraińska, A. Kramarczyk, M. Szpunar ja B. Majczyna)

**Oikeudenkäynnin kohde**

Jäsenyyssvelvoitteiden noudattamatta jättäminen — Yhteisestä arvonlisäverojärjestelmästä 28.11.2006 annetun neuvoston direktiivin 2006/112/EY (EUVL L 347, s. 1) 306-310 artiklan rikkominen — Kansallinen lainsäädäntö, jossa säädetään matkatoimistojen verotusta koskevan erityisjärjestelmän soveltamisesta matkatoimistojen muiden kuin matkustajien hyväksi suorittamiin liiketoimiin

**Tuomiolauselma**

- 1) *Kanne hylätään.*
- 2) *Euroopan komissio velvoitetaan korvaamaan Suomen tasavallan oikeudenkäyntikulut.*
- 3) *Tšekin tasavalta, Helleenien tasavalta, Espanjan kuningaskunta, Ranskan tasavalta ja Puolan tasavalta vastaavat omista oikeudenkäyntikuluistaan.*

<sup>(1)</sup> EUVL C 252, 27.8.2011.